

季度報告 QUARTERLY REPORT

VOL. 3

金融服務界 李惟宏議員
HON ROBERT LEE WAI-WANG
FUNCTIONAL CONSTITUENCY - FINANCIAL SERVICES



2022年10月
OCTOBER 2022

序言

FOREWORD

行政長官李家超2022年《施政報告》已在7月底展開公眾諮詢，並於10月19日發表首份《施政報告》；本人積極收集金融服務業界的意見後，已向新一屆特區政府呈交詳盡的意見書，反映業界訴求之餘，並希望重塑及提升香港整體的競爭力。

此外，本人亦聯同選委、及11個業界協會於9月26日在香港金融大會堂舉辦金融服務界「慶祝國慶73周年暨香港特區成立25周年」慶典，當中邀請行政長官李家超、財政司司長、財金官員、監管機構、立法會議員以及業界代表們歡聚一堂，交流溝通，同為香港金融發展開新篇。但由於疫情關係，未能邀請更多金融服務業界朋友參與，本人深感抱歉。

回顧第三季，最矚目的是7月1日國家主席習近平出席慶祝香港回歸祖國25周年大會暨香港特別行政區第六屆政府就職典禮。習主席在講話中強調，「一國兩制」是好的制度，必須長期堅持；同時亦提出「四點希望」，其中提到「不斷增強發展動能」，中央將全力支持香港抓緊國家發展帶來的歷史機遇，我們金融服務業界一定全力支持新一屆特區政府，進一步鞏固和強化香港國際金融中心的地位。

在立法工作方面，7月初就《2022年打擊洗錢及恐怖分子資金籌集(修訂)條例草案》進行首讀及二讀，當中條例草案建議訂立虛擬資產服務提供者發牌制度，以及貴金屬及寶石交易商註冊制度，隨後成立法案委員會。本人擔任為法案委員會的副主席，將繼續與不同業界代表會面，收集意見，以便在法案委員會上表達訴求及提出修正案。

與此同時，本人亦透過線上線下的會議和交流會，與業界及監管機構積極溝通，當中的議題包括推進上市改革(GEM)、優化上市審批流程、增加中小企融資渠道、減少專業投資者限制等，並致函監管機構關注及妥善跟進業界的問題及建議。

立法會會期將於10月中重開，本人會繼續積極幫助業界向新一屆特區政府表達意見，共同推動香港金融服務業向前發展，並且促進疫後對外通關，有助於重啟經濟、創造就業、改善民生，提升香港國際金融中心競爭力。

Mr. John Lee Ka-chiu, Chief Executive, has launched a public consultation for the "2022 Policy Address" at the end of July, and his first Policy Address will be released on October 19, 2022. After actively collecting opinions from practitioners of the financial services industry, I have submitted a detailed proposal to the new HKSAR Government. While reflecting the demands of our industry practitioners, I hope that the policy recommendations can help the Government to reshape and enhance the overall competitiveness of Hong Kong.

In addition, I also organized the Election Committee of the financial services industry and 11 industry associations in holding the event of "Financial Services Industry's Celebrations to mark 73rd National Day and the 25th Anniversary of the HKSAR Establishment". During the joyous occasion, we were honored by the presence of Chief Executive, Mr. John Lee Ka-chiu, the Financial Secretary, eminent financial officials, representatives of regulatory authorities, LegCo members, and key industry representatives to gather and share experiences, and start a new chapter for Hong Kong's financial sector development. It is a pity that we were unable to invite more industry practitioners to participate in the event due to the pandemic situation.

Looking back on the third quarter of 2022, the most memorable and significant event was the presence of President Xi Jinping in celebrating the 25th anniversary of the establishment of the HKSAR, and the inaugural ceremony of the sixth-term Government of the HKSAR on 1 July. In his speech, President Xi emphasized that "One Country, Two Systems" is a good system that must be maintained to for a long time. He also put forward "Four Hopes", which mentioned "continuously strengthening the new growth drivers". In this regard, the Central Government will fully support Hong Kong to seize the historic opportunities brought about by the national development. As a pillar of the local economy, the financial services industry will jointly coordinate with the new HKSAR Government and further consolidate and strengthen Hong Kong's status as an international financial centre.

In terms of legislative work, the first and second readings of the "Anti-Money Laundering and Counter-Terrorist Financing (Amendment) Bill 2022" were conducted in early July. The Bill proposed to establish a licensing system for dealers in precious metals and stones. Followed by the establishment of the Bills Committee, I am delighted to be selected as the Vice-Chairman of the Bills Committee, and will continue to meet with different representatives of the concerned sectors to collect their valuable feedback and propose amendments to the Bills Committee.

Meanwhile, I have also kept close communications with the industry participants and regulatory authorities through online and offline conferences and exchange meetings. The discussion topics included promoting the listing reform (GEM), optimizing the listing process, increasing financing channels for SMEs, relaxing investment restrictions on the current professional investor regime, etc. I also wrote to the relevant authorities and urged them to pay attention to and properly follow up on the questions and recommendations of our industry participants.

While the meetings of the LegCo will resume in mid-October, I will continue to seek advice from the industry practitioners and help express their views to the new HKSAR Government. I am determined to work closely with the industry practitioners to promote the development of Hong Kong's financial services sector; and accelerate the pace of reopening borders with overseas countries to revive economic growth, create jobs and improve livelihoods. With our concerted efforts, Hong Kong's competitiveness as a vibrant international financial centre can be further enhanced.

目錄

TABLE OF CONTENTS

議會工作

- 出席率及參與情況
- 與業界相關法案
- 會議發言
- 獨立研究

Council Work

- Attendance & Participation 1
- Bills: Financial Services Industry 2
- Speeches at Meetings 3
- Independent Research 4

提交《施政報告》意見書

- Submissions on "2022 Policy Address Public consultation" 5-6

政策跟進

- Policy Updates 7

傳媒報導

- Media Coverage 8

業界交流

- Industry Exchange 9-10

活動分享

- Activity Updates 11-13

9月26日國慶慶典活動

- 26 Sept - National Day Celebration Activities 14



2022年第三季度 出席率及參與情況 Attendance and Participation in 2022 Q3



立法會會議
Council Meetings



內務委員會
House Committee



財務委員會
Finance Committee



《2022年打擊洗錢及恐怖分子資金籌集(修訂)條例草案》委員會
Bills Committee on Anti-Money Laundering and Counter-Terrorist Financing (Amendment) Bill 2022



工商事務委員會
Panel on Commerce and Industry



經濟發展事務委員會
Panel on Economic Development



環境事務委員會
Panel on Environmental Affairs



財經事務委員會
Panel on Financial Affairs



促進粵港澳大灣區發展事宜小組委員會
Subcommittee on Promoting Development of the Guangdong-Hong Kong-Macao Greater Bay Area



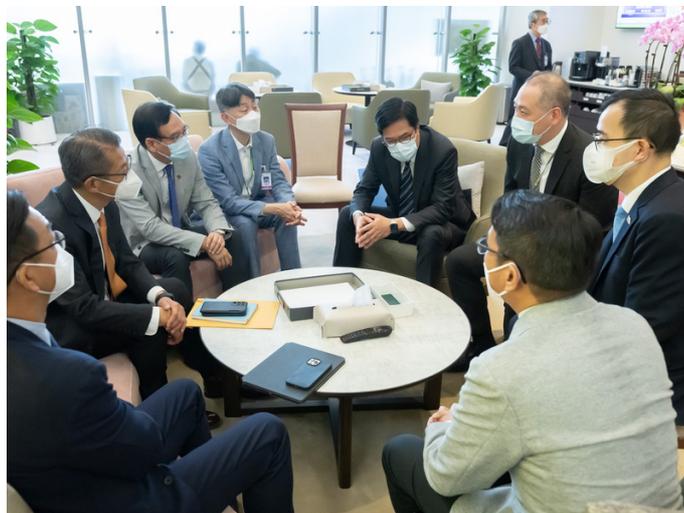
人事編制小組委員會
Establishment Subcommittee



出席所有場次的「前廳交流會」，與行政長官及多名司、局長交流意見。

雖然立法會大會正值休會時間，我仍然繼續向不同人士或專業團體等收集意見，並將意見反映給政府。

Attended all of the "Ante Chamber exchange sessions" to exchange views with the Chief Executive and many key officials. Although the Legislative Council meeting is adjourned, I continue to collect feedback from different industry participants or professional groups to express their views to government officials.



與業界相關法案

Bills Related to the Financial Services Industry

《2022年打擊洗錢及恐怖分子資金籌集(修訂)條例草案》最新進展

Progress update of the *Anti-Money Laundering and Counter-Terrorist Financing (Amendment) Bill 2022*

6月29日
29 JUNE

本人與海關助理關長及其團隊、金銀業貿易場及多名會員作視像會議，海關簡介貴金屬及寶石交易商註冊制度的要點，並與業界商討關注問題，包括金融機構附屬的豁免定義、適當人選準則、快速審批的可行性、註冊及相關費用等。

I organized an online meeting with the Assistant Commissioner of the Customs and Excise Department and his team, as well as the members of the Chinese Gold and Silver Exchange. The Customs and Excise Department introduced the key points of the registration regime for Dealers in Precious Metals and Stones (DPMS). Discussion was also held on areas of concerns, including the definition of exemptions attached to financial institutions, fit and proper criteria, feasibility of a fast-track approval, the registration and related fees, etc.

7月6日
6 JULY

立法會就條例草案進行首讀及二讀，當中建議訂立虛擬資產服務提供者發牌制度，以及貴金屬及寶石交易商註冊制度。

The Bill was introduced to the LegCo for First Reading and Second Reading, which proposed to establish a licensing regime for virtual asset services providers (VASPs) and a registration regime for DPMS.

7月8日
8 JULY

草案交由內務委員會，並成立法案委員會作進一步修正。

The Bill was sent to the House Committee. The Bills Committee under LegCo was set up for further study and amendments.

7月29日
29 JULY

法案委員會舉行第一次會議，作為法案委員會副主席，本人大致認同立法建議的整體方向和原則；但強調訂立虛擬資產服務提供者發牌制度時，在保障投資者利益之下，應加強投資者教育，而不是設有專業投資者限制，限制投資者的選擇。

The Bills Committee held its first meeting. As the Vice-Chairman of the Bills Committee, I generally agreed with the overall direction and principles of the legislative proposal. However, I emphasized that when establishing a licensing regime for VASPs, investor education should be further promoted under the protection of investor interests. Professional investor restrictions should not be imposed to limit investor choices.

10月中旬
MID-
OCTOBER

法案委員會第二次會議將於10月中旬舉行，待完成進一步修正後，條例草案將交由立法會繼續審議及恢復二讀辯論、三讀，並預計於2023年初實施有關建議。

The second meeting of the Bills Committee will be held in mid-October. If further amendments have been completed, the Bill will be submitted to a Council meeting for further deliberation and resumption of the Second Reading debate as well as the Third Reading. The Ordinance is expected to commence in early 2023.

會議發言

Speeches at Meetings

立法會大會 Council Meetings

6/7

就上市規則及研究為中小企業融資設立新的上市框架，跟進最新進展及具體落實時間表。

Enquired about the latest progress and specific timetable on the form of new listing framework for SME financing and amendments to listing rules.

財經事務委員會 Panel on Financial Affairs

4/7

詢問政府會否進一步加強投資者教育以吸引更多市民參與延期年金計劃；同時詢問會否考慮輕微調高合資格延期年金的扣稅額。

Asked if the Government would consider enhancing investor education to attract more retail investors to participate in qualifying deferred annuity policies (QDAPs); and asked whether the Government would review the tax concessions for QDAPs.

4/7

就修訂外地被動收入稅務安排的擬議立法框架詢問當局，優化機制實施後，預期會對香港金融及相關專業服務行業產生何種程度的實質影響。

Regarding the proposed amendments on foreign source income exemption regime, I questioned about the Government what its substantive impacts would be on Hong Kong's financial and related professional services sectors.

環境事務委員會 Panel on Environmental Affairs

11/7

詢問離島廢物轉運設施，與北大嶼山廢物轉運站翻新及改善工程是否合乎成本效益。

Enquired about the cost-effectiveness of the Outlying Islands Refuse Transfer Facilities and the renovation and improvement work of the Grease trap waste treatment facility at North Lantau Transfer Station.

促進粵港澳大灣區發展事宜小組 委員會

Subcommittee on Promoting Development of the Guangdong-Hong Kong-Macao Greater Bay Area

14/7

就擴大跨境理財通並容許更多香港金融業界參與方面，詢問政府與內地之間的監管對接工作的最新進展；促請政府在政策制定時避免傾斜，應讓不同業界公平參與跨境理財通業務。

On expanding the Cross-boundary Wealth Management Connect Scheme, I proposed to allow more participation from stakeholders of the financial services industry. In respect of the latest progress in the regulatory alignment between the HKSAR and the Mainland, I urged the Government to avoid bias in policy formulation and allow different industry practitioners to fairly participate in the Cross-boundary Wealth Management Connect Scheme.

《2022年打擊洗錢及恐怖分子資金籌集(修訂)條例草案》委員會

Bills Committee on Anti-Money Laundering and Counter-Terrorist Financing (Amendment) Bill 2022

29/7

強調訂立虛擬資產服務提供者發牌制度時，在保障投資者利益之下，應加強投資者教育，而不是設有專業投資者限制，限制投資者的選擇；關注貴金屬及寶石交易商註冊制度對業界造成的監管壓力與成本。

I emphasized that when establishing a licensing regime for VASPs, investor education should be further promoted under the protection of investor interests. Professional investor restrictions should not be imposed to limit investor choices. I was also worried about the regulatory pressure and costs arising from the registration regime for DPMS to the concerned industry.



獨立研究：主要金融中心股票交易成本比較

Independent Research - Comparison of Securities Transaction Costs and Fees in Major Financial Centres

鑑於股票印花稅上調並導致股票交易成本大幅上升，本人委託立法會秘書處資料研究組，就4個全球金融中心(即倫敦、紐約、上海和新加坡)的股票交易稅費進行獨立研究。根據其研究顯示，自股票印花稅上調後，香港的股票交易稅費徵收率為0.2797%，相較於上述4個主要國際金融中心，居全球最高之列(如圖所示)。

In view of the increase in the stamp duty on stock transactions and thus a substantial rise in the trading cost, I requested the Research Office of the Legislative Council Secretariat to conduct an independent study on the securities transaction taxes and fees (STTFs) in 4 global financial centres (i.e., London, New York, Shanghai, and Singapore). According to the research study, the overall STTFs in Hong Kong was 0.2797%, followed by the rise in the stock stamp duty in August 2021. Comparatively, the figure demonstrates the highest cost among the 4 major financial centres across the globe (as shown in the below diagrams).

表1 —— 選定金融市場的主要指標

	香港 (聯交所)	倫敦 (倫交所)	紐約 (紐交所)	上海 (上交所)	新加坡 (新交所)
A. 金融中心的表現(金額以萬億港元為單位)					
1. 全球排名 ⁽¹⁾					
- 2011	3	2	1	8	4
- 2021	3	2	1	4	6
2. 股票總市值					
- 2011	17.5	23.5	91.8	17.9	4.8
- 2021	42.4	30.1	215.2	62.6	5.2
3. 股票成交額					
- 2011	12.1	15.0	150.5	28.6	2.2
- 2021	34.1	12.0	227.5	137.4	1.9
B. 2022年在公開交易所進行證券交易的主要成本項目⁽²⁾					
4. 整體	0.2797%	0.2090%	0.0051%	0.1157%	0.0800%
- 印花稅	0.2600% ⁽³⁾	0.2000% ⁽⁴⁾	-	0.1000%	0.0000% ⁽⁵⁾
- 徵費 ⁽⁶⁾	0.0057%	-	0.0023%	0.0040%	-
- 交易及結算費用 ⁽⁶⁾	0.0140%	0.0090% ⁽⁷⁾	0.0028% ⁽⁸⁾	0.0117%	0.0800%
C. 2020年印花稅收入⁽⁹⁾					
5. 收入 ⁽¹⁰⁾	586億港元	37億英鎊 (366億港元)	-	1,774億元人民幣 (1,995億港元)	1億新加坡元 (7億港元)
6. 佔稅收比例(%)	15.6	0.6	-	1.2	0.2
7. 佔國內/本地生產 總值比例(%)	2.2	0.2	-	0.2	0.02

Table 1 – Key indicators of selected financial markets

	Hong Kong (SEHK)	London (LSE)	New York (NYSE)	Shanghai (SSE)	Singapore (SGX)
A. Performance of financial centres (monetary figures in HKS trillion)					
1. Global ranking ⁽¹⁾					
- 2011	3	2	1	8	4
- 2021	3	2	1	4	6
2. Equity market capitalization					
- 2011	17.5	23.5	91.8	17.9	4.8
- 2021	42.4	30.1	215.2	62.6	5.2
3. Equity turnover					
- 2011	12.1	15.0	150.5	28.6	2.2
- 2021	34.1	12.0	227.5	137.4	1.9
B. Major cost items in securities transactions on public exchanges in 2022⁽²⁾					
4. Overall	0.2797%	0.2090%	0.0051%	0.1157%	0.0800%
- Stamp duty	0.2600% ⁽³⁾	0.2000% ⁽⁴⁾	-	0.1000%	0.0000% ⁽⁵⁾
- Levies ⁽⁶⁾	0.0057%	-	0.0023%	0.0040%	-
- Trading and clearing fees ⁽⁶⁾	0.0140%	0.0090% ⁽⁷⁾	0.0028% ⁽⁸⁾	0.0117%	0.0800%
C. Stamp duty revenue in 2020⁽⁹⁾					
5. Revenue ⁽¹⁰⁾ (in billion)	HKS58.6	£3.7 (HKS36.6)	-	RMB177.4 (HKS199.5)	SS0.1 (HKS0.7)
6. As % of tax revenue	15.6	0.6	-	1.2	0.2
7. As % of GDP	2.2	0.2	-	0.2	0.02

較高的印花稅稅率，雖然有望增加庫房收入(在2021-2022年度股票印花稅收入高達659億元，佔當年稅收總額的15.4%)，但同時亦會導致交易成本上漲，壓抑股票交易活動，嚴重削弱香港金融市場的競爭力。

在環球交易所傾向調低股票印花稅的趨勢下，本人促請新一屆政府應重新考慮降低股票印花稅，藉此刺激港股成交額和市場流動性，改善券商的經營困境，更重要的是增強香港股票市場的競爭力。

Despite the possibility that higher stock stamp duty could generate additional government revenue (in 2021-2022, the tax revenue from stock stamp duty reached HK\$65.9 billion, accounting for 15.4% of the total revenue collection for the year), it, however, will also lead to a rise in trading cost and a suppression of trading activities, thereby undermining the competitiveness of Hong Kong's financial market.

Under the global trend of reducing the stock stamp duty, I strongly urge the new HKSAR Government to consider lowering the stamp duty on stock transactions, with the aims of boosting market liquidity and alleviating the operational difficulties of brokerage firms, and most importantly, enhancing the competitiveness of Hong Kong's stock market.

提交《施政報告》意見書

Submissions on "2022 Policy Address Public Consultation"

行政長官李家超將於10月19日發表首份《施政報告》，並正就《施政報告》內容展開公眾諮詢。

面對疫情、加息、通脹以及行業經營困難等問題，我曾多次邀請業界及公眾，通過不同渠道就《施政報告》踴躍發表意見；自己亦出席多場諮詢交流，希望幫助金融服務業早日走出逆境。

Mr. John LEE Ka-chiu, the Chief Executive, will deliver his first Policy Address on October 19 and is currently launching a Policy Address consultation.

In facing issues such as the epidemic, interest rate hikes, inflation, and difficulties encountered by various industries, I have conducted a number of consultation sessions to collect opinions for the "Policy Address". Meanwhile, I have also participated in many meetings in the hope to help the financial services industry.



22/8

參與「提升香港國際金融中心競爭力」線上諮詢會，向政府重申應積極開拓證券以外的其他金融服務範疇、調低股票印花稅、擴闊跨境理財通、加強投資者教育、關顧中小企發展等措施。

Participated in the online consultation meeting on "Enhancing the Competitiveness of Hong Kong as an International Financial Centre" and reiterated to the Government that it should adopt measures such as actively exploring financial service domains other than securities, reducing stamp duty on stock transactions, expanding the scope of the Cross-boundary Wealth Management Connect Scheme, strengthening investor education, and giving due care to the survivals of SMEs, etc. under adversity.

24/8

參與「提升青年向上流動」線上諮詢會，建議政府優化職業教育，透過加強職業培訓、提供更多實習和就業機會，提升青年人的職訓技能及多元出路發展；以及增進青年人的投資理財知識，例如避免過度借貸、做好負責任的投資等。

Participated in the online consultation meeting of "Promoting Youth Upward Mobility" and suggested the Government to optimize vocational education. By strengthening vocational training and providing more internship and employment opportunities, we can promote young people's vocational training skills and help them develop multiple career pathways. Meanwhile, it is also important to enhance young people's financial literacy and competency in areas such as avoiding excessive borrowing and engaging in investment activities responsibly, etc.

9/9

與特首及政府官員見面及交流意見，親自向特首遞交對於《施政報告》的初步意見書；並與G19成員作出共同倡議，呼籲政府全面檢視及落實人口和人才政策。

Met with the Chief Executive and government officials. I personally submitted to the Chief Executive a preliminary proposal on the "Policy Address" and made joint initiatives with G19 members in calling on the Government to comprehensively review and implement population and talent policies.

21/9

將更多金融業界意見加以整理後，呈交第二份更詳盡的意見書，主要從以下四方面提出詳細建議，希望新一屆特區政府納入《施政報告》中。

After compiling more opinions from practitioners of the financial industry, a more detailed proposal was submitted, in which I mainly put forward detailed suggestions on the following four aspects. I hoped that the current government will accept comments as proposed.



持續向業界搜集並整理意見

Continue to collect and compile opinions from the financial industry

提交《施政報告》意見書 Submissions on "2022 Policy Address Public Consultation"



提升金融市場競爭力：

- 加強培育及吸引金融人才措施
- 增強金融服務業的海外宣傳
- 提升股市流動性
- 進一步深化互聯互通
- 推進上市改革

配合國策，促進金融市場發展：

- 推動資本市場多元化
- 優化強積金的投資選擇
- 重整科技券計劃的定位
- 加速綠色金融發展

平衡監管與市場發展，與世界接軌：

- 加強投資者教育
- 提升監管透明度及業界溝通
- 檢討監管執法相關的修訂建議

制訂跨市場金融風控及長遠發展策略：

- 防範金融安全風險
- 訂立金融基建戰略計劃
- 加強投資理財教育

Enhance the competitiveness of the financial market:

- Fortify measures to nurture and attract financial talents
- Strengthen the promotion of the financial services industry to overseas countries
- Enhance stock market liquidity
- Further develop mutual market access
- Push for listing reforms

Promote the development of the financial market in line with national policies:

- Promote diversification of the capital market
- Optimize MPF investment options
- Reposition the Technology Voucher Programme
- Accelerate the development of green financing

Strike a balance between regulation and market development in alignment with the global market:

- Strengthen investor education
- Enhance regulatory transparency and communication among members of the industry
- Review proposed amendments related to regulatory enforcement

Formulate cross-market financial risk control and long-term development strategies:

- Assess financial security risks
- Establish a strategic financial infrastructure scheme
- Strengthen financial literacy education to the public

實施ETF通

- 本人先後多次從多方渠道，向政府建議擴大互聯互通機制，包括推出ETF通
- 7月4日，中港兩地正式實施ETF通，容許香港及海外投資者，均可買賣滬股通下的合資格上交所上市ETF，以及深股通下的合資格深交所上市ETF

Implementation of ETF Connect

- I have on different occasions and through various channels expressed my opinions and suggested the Government to further expand the mutual market access mechanism, including the launch of ETF Connect, thereby enhancing the depth and breadth of the market
- Subsequently, Hong Kong and the Mainland capital market officially implemented ETF Connect on 4 July. The arrangement allowed Hong Kong and overseas investors to trade eligible SSE-listed ETFs under the Shanghai Stock Connect and eligible SZSE-listed ETFs under the Shenzhen Stock Connect

中證監：進一步擴展互聯互通

中證監副主席方星海表示，將推出三項擴大中港兩地資本市場合作的新舉措：

推動在港上市的海外企業納入滬深港股通、研究在港推出人民幣股票交易櫃檯、支持香港推出國債期貨

CSRC: further expansion of mutual market access arrangements

The Vice Chairman of CSRC, Dr Fang Xinghai, indicated that, there will be three new measures in expanding the capital market cooperation between the mainland and Hong Kong:

Move forward to include securities of overseas enterprises that have primary listing in Hong Kong and fulfil certain conditions in the eligible scope of Southbound Trading of Stock Connect, study the setting up of an RMB securities trading counter under Southbound Trading of Stock Connect, and support the issuance of Mainland government bond futures in Hong Kong

深化前海深港創投發展

- 深港聯合發布18項措施，支持前海深港在風險及創業投資領域聯動發展
- 有關措施配合香港發展私募基金市場的三步曲策略，即引入有限合夥基金制度、為私募基金分發的附帶權益提供稅務寬免，以及推出制度吸引外地成立的基金落戶香港
- 明確支持香港LPF與前海的外商投資股權投資管理企業規則銜接

Deepening Development of the Qianhai Shenzhen-Hong Kong Venture Capital Industry

- 18 measures were jointly promulgated to support the linked development of venture capital industry in Qianhai Shenzhen and Hong Kong
- These steps included the introduction of the limited partnership fund (LPF) regime; tax concessions for carried interest distributed by eligible private equity funds; and establishment of a mechanism to attract foreign funds to re-domicile in Hong Kong
- Supported for the convergence of rules between Hong Kong LPFs and Qianhai Qualified Foreign Limited Partnerships (QFLPs)

成功爭取 放寬通關限制

Secured the agreement of
: Relax Restrictions on
Immigration Clearance



- 8月5日致函行政長官李家超先生，建議將抵港人士長達7日的酒店隔離檢疫流程，改為「首3日在檢疫酒店隔離，及後4日容許居家檢疫」，並逐步放寬至「0+3」的入境檢疫安排
- 8月8日起，政府實施「3+4」檢疫模式
- 9月26日起，政府進一步放寬入境檢疫安排，實施「0+3」檢疫模式
- On 5 August, I wrote a letter to Mr. John Lee Ka-chiu, the Chief Executive, and urged the government to further relax the restrictions on immigration clearance. I suggested that the 7-day hotel isolation and quarantine process could be revised to "quarantine in the hotel for the first 3 days, and allow for home quarantine in the next 4 days" (known as "3+4"), and relax inbound control measures step by step
- Subsequently, the Government accepted my suggestions and announced on 8 August that the "3+4" Quarantine Arrangement would be implemented, and on 26 September the "0+3" Quarantine Arrangement would be implemented

過去三個月，我多次接受不同傳媒的訪問，其中有20篇於報章上刊登，106篇可在網站瀏覽。以下是部分訪問內容：
In the past three months, I had participated in a variety of interviews with different media. Of which, 20 were published on the newspapers and 106 were made available on different websites. The contents of some of the interviews are summarized as below:

日期 Date	傳媒 Media	概要 Summary
22/6	VIU TV	李惟宏分享對香港金融服務業界政策的看法，及對行業發展的期望。 Hon Robert LEE Wai-wang, LegCo member, shared his views on the Hong Kong's financial services industry policies and expectations for the development of the industry.
8/7	東網 on.cc	證監會行政總裁歐達禮宣布提早離任。金融服務界議員李惟宏表示，期望下任人選聆聽業界聲音。 Mr. Ashley ALDER, Chief Executive Officer of the Securities and Futures Commission, announced his early departure. Hon Robert LEE Wai-wang, LegCo member, said he hoped that the next candidate would listen more to the voices from participants of the industry.
23/7	上海電視台 Shanghai Television	立法會議員李惟宏接受上海電視台專訪，談及愛國愛港家族精神，以及香港內地的合作發展機遇。 Hon Robert LEE Wai-wang, LegCo member, gave an exclusive interview to Shanghai Television. During the interview, he talked about his family spirit of loving the country and Hong Kong as well as the opportunities for cooperation and development between Hong Kong and the Mainland.
4/8	香港01 hk01.com	立法會議員李惟宏等，與政府官員及選委進行線上會面，討論議題包括金融服務界、中小券商及商品業界近年面對的機遇及挑戰。 Hon Robert LEE Wai-wang, LegCo member, and others met online with Government officials and members of the Election Committee. Discussion topics included the opportunities and challenges faced by the financial services industry, small and medium-sized securities firms and the commodity sector in recent years.
3/9	信報財經新聞 Hong Kong Economic Journal	立法會金融服務界議員李惟宏表示，香港與前海聯手合作表達出正面訊息，長遠能吸引更多境外私募基金及優質企業進入大灣區。 Hon Robert LEE Wai-wang, LegCo member for Financial Services, said that the joint cooperation between Hong Kong and Qianhai expressed a positive message, which will attract more overseas private equity funds and high-quality enterprises to enter the Greater Bay Area in the long run.
16/9	大公報 Ta Kung Pao	李惟宏表示，香港國安法保障香港居民和企業的安全，使市民生活和商業活動恢復正常。 Hon Robert LEE Wai-wang, LegCo member for Financial Services, said that the Hong Kong national security law has guaranteed the safety of Hong Kong residents and enterprises while enabling the citizens' lives and business activities to return to normal.
16/9	財華社 Finet Group Limited	金融服務界議員李惟宏指，同時在金融界及立法會工作對兩方工作都有利，認為更加可作為橋樑反映意見。 Hon Robert LEE Wai-wang, LegCo member, pointed out the fact that he worked in both the financial sector and the LegCo at the same time was beneficial to both aspects of work. He believed that his involvement in both areas could serve as a bridge for him to express opinions.
23/9	文匯報 Wen Wei Po	立法會金融服務界議員李惟宏相信，香港的國際金融中心地位中長期有望在參與共建「一帶一路」倡議等機遇下進一步鞏固、發展。 Hon Robert LEE Wai-wang, LegCo member for Financial Services, believed that Hong Kong's status as an international financial centre could be further consolidated and developed under the opportunities such as participation in the joint construction of the "Belt and Road" Initiative.
28/9	彭博新聞社 Bloomberg News	金融服務界議員李惟宏談及香港近期放寬入境限制措施，對金融服務界未來發展持樂觀態度。 Hon Robert LEE Wai-wang, LegCo member for Financial Services, talked about the recent relaxation measures of entry restrictions in Hong Kong. He was optimistic about the future development of the financial services industry.





8-12/7
**出席香港中華總商會舉辦的「東盟 x 大灣區發展機遇」、
 「加拿大與香港及大灣區經貿投資」專題活動**
 Attended the thematic events of "ASEAN x GBA Development Opportunities" and "Canada and China-Hong Kong Trade and Investment" organized by The Chinese General Chamber of Commerce, Hong Kong



11/7
**與證監會主席雷添良、副行政總裁梁鳳儀及業界代表會
 面，討論監管相關問題**
 Met with Mr. Tim Lui Tim-leung, and Ms. Julia Leung Fung-ye, who are Chairman and Deputy Chief Executive of SFC respectively, and industry representatives discussing regulatory-related issues

20/7
**與英國副總領事Ms Sarah Robinson會談，討論通關、互惠
 發展等問題**
 Met with Ms. Sarah Robinson, British Deputy Consul General, to discuss issues such as resumption of normal traveler clearance, mutually beneficial development, etc

28/7
**會晤香港創業及私募投資協會，討論私募基金經理牌照註
 冊制等議題**
 Met with representatives of the Hong Kong Venture Capital and Private Equity Association to discuss issues such as the license registration system for private equity fund managers



3/8
**與財經事務及庫務局局長許正宇及金融服務界別選委作線
 上交流，重申降低股票印花稅、擴闊跨境理財通、推進上
 市改革等主張**
 Held an online exchange session with Mr. Christopher Hui Ching-yu, Secretary for Financial Services and the Treasury Bureau, and members of the Election Committee of the Financial Services Sector, in which I reiterated my propositions such as reducing stamp duty on stock transactions, expanding the scope of the Cross-boundary Wealth Management Connect Scheme, and upholding reforms of listing



6/8
**參與香港貴金屬同業協會「加密資產及貴金屬產品的虛與
 實及監控」專業培訓課程，了解最新海關註冊制度及虛擬
 資產相關內容**
 Participated in the professional training course on "Virtuality and Reality and Monitoring of Crypto Assets and Precious Metal Products", organized by the Hong Kong Precious Metals Traders Association, and kept updates on relevant contents of the customs registration system and virtual assets



11/8
**參與香港證券及期貨專業總會「金融從業員金融科技培訓
 計劃 2022」啟動儀式**
 Participated in the launching ceremony of the "Financial Practitioners FinTech Training Programme 2022" organized by the Hong Kong Securities & Futures Professionals Association



5/9

與港交所上市科進行網上會議，與金融業界代表交換意見，商討的議題包括協助中小科創企業上市融資、檢視現時上市審批程序及機制等

Conducted an online meeting with the Listing Division of the Hong Kong Stock Exchange to exchange views with representatives of the financial industry. The topics discussed included assisting small and medium-sized technology startups in listing and financing, reviewing the current listing examination and approval system, etc



14/9

與香港網上經紀協會代表見面，商討股票交易成本、ETF銷售佣金制、監管等議題

Met with representatives of the Hong Kong Association of Online Brokers Limited to discuss issues such as stock transaction costs, ETF sales commission, and relevant regulations



8/9

出席工商界增強香港發展動能、參與共建「一帶一路」座談會

Attended the Seminar on Enhancing the Momentum of Hong Kong's Development and Participation in the Belt and Road Initiative



23/9

出席廣東省發改委與香港特區政府財經事務及庫務局聯合舉辦的「拓展離岸人民幣債券市場、活用債券融資助力大灣區發展」座談會，探討人民幣國際化、大灣區發展等議題

Attended the symposium on "Offshore RMB Bond Financing in Support of Greater Bay Area's Development" jointly organized by the Development and Reform Commission of Guangdong Province and the Financial Services and the Treasury Bureau of the Hong Kong Special Administrative Region (HKSAR) Government discussing issues such as RMB internationalization and the development of the Greater Bay Area

活動分享 Activity Updates

1/7
出席慶祝中華人民共和國香港特別行政區成立二十五周年升旗儀式，及香港特別行政區第六屆政府就職典禮

Attended the flag-raising ceremony to celebrate the 25th anniversary of the establishment of the HKSAR of the People's Republic of China and the Inaugural Ceremony of Sixth-term HKSAR Government



15/7
會見民政及青年事務局局長麥美娟，討論地區及青年工作

Met with Ms. Alice Mak, Secretary for Home and Youth Affairs, to discuss about district and youth work



16/7
出席香江集思會舉辦的「地緣政治與金融安全：俄烏危機對香港的啟示」研討會

Attended the seminar on "Geopolitics and Financial Security: Implications of the Russian-Ukrainian Crisis on Hong Kong", organized by Hong Kong Ideas Centre



19/7
出席香港中華總商會青年委員會「慶祝香港特別行政區成立二十五周年」交流會，並擔任專題演講嘉賓

Attended the exchange forum on "Celebration of the 25th Anniversary of the Establishment of the HKSAR" organized by The Chinese General Chamber of Commerce Young Executives' Committee and served as the keynote speaker



26/7
出席金融業界學習貫徹習近平主席「七一」重要講話精神座談會

Attended the "Session on Learn About and Implement the Spirit of President Xi's Important Speech on 1 July" for the members of the financial industry



12/8
探訪馬頭圍劏房住戶，派發防疫用品、生活物資

Visited residents of subdivided flats in Ma Tau Wai and distributed anti-epidemic supplies and daily necessities



17/8
出席香港中華總商會「香港高峰論壇 2022」，探討海内外區域合作新機遇

Attended the "Hong Kong Summit 2022" organized by The Chinese General Chamber of Commerce, Hong Kong, and discussed new opportunities for regional cooperation at local and overseas levels

活動分享 Activity Updates



1/9

到訪鄰舍輔導會上海總會護理安老院，為院友分發月餅，共慶中秋

Visited The Neighbourhood Advice-Action Council Shanghai Fraternity Association Care & Attention Home for the Elderly to celebrate the Mid-Autumn Festival with the residents and distribute mooncakes to them

3/9

出席中國人民抗日戰爭勝利紀念儀式

Attended the Ceremony to commemorate victory of Chinese people's war of resistance against Japanese aggression

6/9

出席第七屆聯大投資比賽開幕禮，並擔任名譽顧問致辭鼓勵參賽者

Attended the opening ceremony of the 7th Joint University Investment Game. By serving as an honorary advisor, I delivered a speech to encourage the participants

6/9

出席《信報》金融服務卓越大獎2022頒獎禮，並擔任銀行界別獎項頒獎嘉賓

Attended the Award Ceremony of the Financial Services Awards of Excellence 2022 organized by Hong Kong Economic Journal and served as the award presenter on behalf of the banking sector

8/9

到訪協康會上海總會油麗中心，致送月餅予家長及兒童；並了解有特殊需要兒童接受訓練的情況

Visited Heep Hong Society - Shanghai Fraternity Association Yau Lai Centre and distributed mooncakes to the parents and children. I also learned about how training is delivered to children with special needs

13/9

出席香港工商界同胞慶祝國慶大會

Attended the Reception by the Compatriots of Commercial & Industrial Circles of Hong Kong in celebration of the National Day

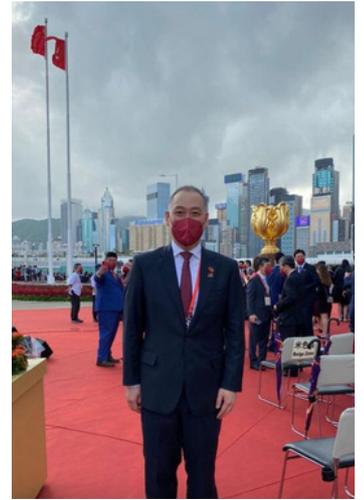
26/9

協同業界協會、選委，主辦金融服務界「慶祝國慶73周年暨香港特區回歸25周年」慶典活動

In collaboration with associations of the financial industry and the electoral committee, organized the ceremony and activities for Celebrating the 73rd Anniversary of the Founding of the People's Republic of China and the 25th Anniversary of the Establishment of the HKSAR on behalf of the financial services sector



活動分享 Activity Updates



9月26日國慶慶典活動

26 September - National Day Celebration Activities



「香港是國際金融中心，擁有背靠祖國、聯通世界的獨特優勢。……要平衡正常社會活動和經濟發展的需要。隨着香港近日的確診數字漸趨平穩，我們可以爭取更大空間聯通世界。」

"As an international financial centre, Hong Kong enjoys the unique advantages of being backed by the Motherland as well as its connection to the world... we must make a balance between the needs of routine social activities and economic development. As the recent number of Covid cases in Hong Kong has gradually been stabilized, we can strive for a closer connection to the world."

「香港作為聯通內地和國際市場的中介人，以及優質服務平台，只要我們不斷積極奮進，定能把握當中的機遇。」

"As long as we continue to forge ahead actively, Hong Kong, as the intermediary and a high-quality service platform that connects the Mainland and the international markets, will surely be able to seize the opportunities."



「我們抱有堅定的信心，會持續與特區政府一起努力發展好香港金融服務業，積極推動多元化證券、商品期貨、貴金屬、企業融資、基金、虛擬資產以及其他創新領域產品及服務。」

"With firm confidence, we will continue to work hard with the HKSAR Government in developing Hong Kong's financial services industry. We will actively promote diversified securities, commodity futures, precious metals, corporate finance, funds, virtual assets, and other innovative products and services."



很高興在9月26日金融服務界「慶祝國慶73周年暨香港特區回歸25周年」慶典活動中，與一眾政商界名人、金融服務界友好齊聚香港交易所金融大會堂。

相信金融服務界在各位的努力下，會百尺竿頭、更進一步；亦期望與各位來年再聚首，祝願各位身體健康，早日戰勝疫情，香港重啟經濟動力。

It was my great pleasure to gather with a group of political and business celebrities and friends in financial services sector at the Financial Hall of the Hong Kong Stock Exchange on 26th September to attend the "Financial Services Industry's Celebrations to mark 73rd National Day and the 25th Anniversary of HKSAR's Establishment".

With the efforts of all our industry participants, I believe the financial services industry will achieve a higher level of success and make further progress. I also look forward to reuniting with you all in the coming year. May I wish every one of you great health! As we overcome the epidemic, Hong Kong's economy will soon recover and thrive again!

聯絡我們 Contact Us

地址：香港中區添美道1號中信大廈1307室

電話：(852) 3686 2071

傳真：(852) 3568 8945

電郵：info@robertlee.hk

Address: Room 1307, CITIC Tower 1, Tim Mei Avenue, Central, Hong Kong

Telephone: (852) 3686 2071

Fax: (852) 3568 8945

Email: info@robertlee.hk



李惟宏議員 Robert Lee

<https://www.facebook.com/RobertLeewaiwang/>

